

bit.ly/tavamithram bit.ly/tvmgita bit.ly/tvmudemy bit.ly/tvmchannel

## ஸ்ரீ பகவான் கிருஷ்ணரை எல்லா இடங்களிலும், எல்லா உயிர்களிலும் சமமாமகக் காண்பது Seeing Shri Bhagavan Krishna equally everywhere and in every living being

### Respect everyone and every living being

அனைவரையும் மற்றும் ஒவ்வொரு உயிரினத்தையும் மதிக்கவும்

# ஸ்ரீமத் பகவத் கீதையிலிருந்து சில ஸ்லோகங்கள் Some Shlokas from the Srimad Bhagavad Gita

நீங்கள் ஸ்ரீ கிருஷ்ணரின் பக்தரா? அப்படியானால் எல்லாரிடமும், ஒவ்வொரு ஜீவராசியிலும் அவரைக் காண்க! Are you a devotee of Shri Krishna? Then see Him in everyone and every living being!

#### SBG 6:29

யோகத்தில் ஆழ்ந்திருப்பவன் எங்கும் சமமாக இருப்பான், எல்லா உயிர்களிடத்திலும் தன்னையும், எல்லா உயிர்களையும் தன்னில் காண்கிறான்.

A yogi whose Self is united with Divine Consciousness, sees the Self abiding in all beings and all beings in the Self. Such a person sees the same everywhere.

#### SBG 7:18

எல்லா பக்தர்களையும் நான் நல்லொழுக்கமுள்ளவர்கள் என்று கருதும் அதே வேளையில், தன்னை உணர்ந்து யோகத்திலிருக்கும் பக்தனை **எனது ஸ்வரூபமாக நான் கருது கிறேன்**, ஏனென்றால் அவனுடைய உயர்ந்த இலக்கு என்னை அடைவதே ஆகும், மற்றும் அவனது மனம் முழுவதுமாக என்மீது நிலைத்திருக்கிறது. While I consider every devotee to be virtuous, I regard the SELF-realised devotee as My own Self because his ultimate goal is attaining Me, and his mind is fully focussed on Me.



bit.ly/tavamithram bit.ly/tvmgita bit.ly/tvmudemy bit.ly/tvmchannel

SBG 10:20

அர்ஜுனா, எல்லா உயிர்களில் வசிக்கும் ஆத்மா நான். அவ்வுயிர்களின் ஆதியும், நடுவும், முடிவும் நானே ஆவேன். I am the Self, O Arjuna, situated in all living entities. I am the origin, the middle and also the end of all beings.

SBG 13:27 (or 28 in some editions)

எவன் ஒருவன் அழியக்கூடிய அனைத்திலும் பரமாத்மாவை அழியாதவராகவும் மற்றும் எல்லா உயிரினங்களிலும் சமமாக இருப்பவராகவும் பார்கிறானோ, அவனே நிஜத்தில் காண்பவன் ஆவான்.

The person who truly sees is the one who sees the Paramatma or Supreme Bhagavan, existing equally in all beings – the unperishing within the perishing.

SBG 13:28 (29 in some editions)

அத்தகைய ஒருவன், ஒரே பரமாத்மாவை எல்லா இடங்களிலும் சமமாக வசிப்பதாக உணர்கிறான், மேலும் அறியாதவர்கள் செய்வது போல் தனது அகங்காரத்தை 'நான்' என்று தவறாகக் கருதி, அவன் தனது ஆன்மீகத்தை தாழ்த்திக் கொள்ள மாட்டான். எனவே, அவன் மிக உயர்ந்த இலக்கை அடைகிறான். Such a person perceives the same Supreme Bhagavan dwelling equally everywhere and he does not degrade his own spiritual well-being by mistaking his ego to be the Self like the way ignorant people do. He, therefore, reaches the highest goal.

அன்பும் மரியாதையும் மிகவும் அற்புதமான குணங்கள். இவை உங்கள் வாழ்க்கையை அழகாக்குவது மட்டும் அல்லாமல் நீங்கள் வசிக்கும் உலகத்தை அமைதியாகவும், வளமாகவும், மகிழ்ச்சி நிறைந்ததாகவும் மாற்றிவிடும்.

உங்கள் மகிழ்ச்சி உங்கள் கையில்.

Love and respect are two magical factors that can make not only your life beautiful but also make the world around you peaceful, enriching, and fulfilling.

Your happiness is in your hands.